PARLIAMENTARY ASSEMBLY
OF THE
COUNCIL OF EUROPE

8 July 1992 **Doc. 6644**

MOTION FOR A RESOLUTION[1]

on the situation of the German ethnic minority in the former Soviet Union

presented by Mr BÖHM and others

1. The Parliamentary Assembly of the Council of Europe dealt recently in its Recommendations 972 (1983) and 1040 (1986) and in the context of its Recommendation 1106 (1989) with the situation of the German ethnic minority in the former Soviet Union and stated in this connection that this minority is entitled to enjoy the rights of ethnic groups and minorities as well as the other rights and freedoms guaranteed by the European Convention on Human Rights.

2. The situation of the German ethnic minority in the former Soviet Union has changed fundamentally with the break-up of the Soviet Union and the collapse of the communist system.

3. The German minorities now live in several successor states of the former Soviet Union and they are represented by an "inter-state council". Officially they enjoy freedom of movement. In practical terms, however, they are prevented in various different ways from exercising this right in some areas.

4. In some Asian countries the German minority is exposed to considerable pressure to leave and there is general uncertainty as to the possibility of new settlements in the various successor states of the Soviet Union.

5. Emigration to Germany is now possible, and several hundred thousand people have made use of this during the past years with the support of the Government of Germany. Germany is

1. Referred to the Committee on Migration, Refugees and Demography; and to the Committee on Legal Affairs and Human Rights, for opinion: Reference No. 1798 (11th Sitting, 30 September 1992).

ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE
DU
CONSEIL DE L'EUROPE

8 juillet 1992 **Doc. 6644**

PROPOSITION DE RÉSOLUTION[1]

relative à la situation de la minorité ethnique allemande dans l'ancienne Union Soviétique

présentée par M. BÖHM et plusieurs de ses collègues

1. L'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe s'est penchée, dans ses Recommandations 972 (1983) et 1040 (1986) relatives à la situation de la minorité ethnique allemande en Union Soviétique et dans le contexte de sa Recommandation 1106 (1989) relative à l'accueil et à l'établissement en République Fédérale d'Allemagne de réfugiés et de réinstallés d'origine allemande, en provenance de pays de l'Europe centrale et de l'Est, et a déclaré à cet égard que cette minorité pouvait prétendre jouir des droits des groupes et minorités ethniques ainsi que des autres droits et libertés garantis par la Convention européenne des Droits de l'Homme.

2. La situation de la minorité ethnique allemande de l'ancienne Union Soviétique a profondément changé, par suite de l'éclatement de l'Union Soviétique et de l'effondrement du régime communiste.

3. Les minorités allemandes vivent aujourd'hui dans plusieurs Etats successeurs de l'ancienne Union Soviétique et sont représentées par un «conseil inter-Etats». Officiellement, elles jouissent de la liberté de circulation. En pratique, toutefois, on les empêche par divers moyens d'exercer ce droit, dans plusieurs régions.

4. Dans certains pays on exerce sur la minorité allemande des pressions considérables pour l'inciter au départ, et il existe une incertitude générale quant aux possibilités de nouveaux établissements dans les divers Etats successeurs de l'Union Soviétique.

5. L'émigration vers l'Allemagne est maintenant possible et plusieurs centaines de milliers de personnes en ont profité ces dernières années avec l'aide du Gouvernement allemand. L'Alle-

1. Renvoyée à la commission des migrations, des réfugiés et de la démographie; et à la commission des questions juridiques et des droits de l'homme, pour avis: Renvoi n° 1798 (11e séance, 30 septembre 1992).

endeavouring to cope with the organisation of this flow and to enable integration into its society. On the other hand, the Government in co-ordination with the governments of the successor states of the Soviet Union is trying to give assistance to those Germans who wish to remain. Some of them wish to stay in their present place of residence. Others want to resettle to other areas. In this context, the individual decision has to be respected.

6. As it has done in the past, the Council of Europe should continue to examine the issue of German ethnic minorities in the successor states of the Soviet Union and support their efforts to make use of their rights.

7. The Council of Europe should support the efforts of the Government of Germany and should also make use of the possibilities offered by the Social Fund.

magne s'efforce d'accueillir ces personnes et de faciliter leur intégration dans la société. D'un autre côté, le Gouvernement fédéral, en coordination avec les gouvernements des Etats successeurs de l'Union Soviétique, essaie de prêter assistance aux Allemands désireux de rester dans leur lieu de résidence actuel. Si tel est le souhait de certains, d'autres en revanche voudraient se réétablir dans d'autres régions. Il convient, à cet égard, de respecter la décision de chacun.

6. Le Conseil de l'Europe devrait continuer, comme il l'a fait par le passé, à examiner le problème des minorités ethniques allemandes dans les Etats successeurs de l'Union Soviétique, et soutenir les efforts de ces minorités pour faire valoir leurs droits.

7. Le Conseil de l'Europe devrait appuyer les efforts du Gouvernement fédéral de l'Allemagne et tirer également parti des possibilités offertes par le Fonds de développement social.

Signed: *Signé:*

Böhm, Fischer, Müller, Meyer zu Bentrup, Gassner, Lanner, van der Linden, Mészáros, Zierer, Bratinka, Aarts, Jessel, Smith, Eisma, Bartodziej, Dimmer, Sprung, Maass, Baarveld-Schlaman, Stoffelen, Michels, Bühler, Vogel, Newall, Marten, Reddemann, Atkinson, Worms, Oehler, Tarschys, Flückiger